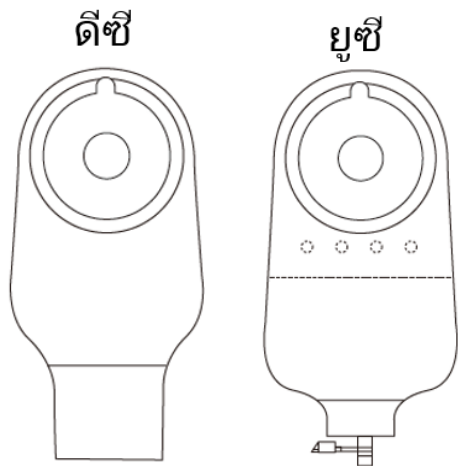


## คู่มือการใช้งาน

ชื่อเครื่องมือแพทย์: โพรแคร์ 1

คำอธิบายเครื่องมือแพทย์: อุปกรณ์ทวารเทียมชนิดชั้นเดียว

[รูปโฉมภายนอก]



[ขนาดสินค้า]

(ดีซี)

| รหัสสินค้า | ชนิด<br>(ขนาด ฯลฯ) | เส้นผ่านศูนย์กลางของปากใบที่มีประสิทธิภาพ<br><เส้นผ่านศูนย์กลางรู> | ขนาดกระเป๋<br>(แนวดิ่ง x แนวนอน) | จำนวนต่อกล่อง |
|------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------|---------------|
| 12366      | 22                 | 18-21mm <22mmΦ>                                                    | 300mm x 150mm                    | 5 ชั้น        |
| 12361      | 25                 | 21-24mm <25mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12362      | 28                 | 24-27mm <28mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12363      | 32                 | 27-31mm <32mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12364      | 36                 | 31-35mm <36mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12365      | 40                 | 35-39mm <40mmΦ>                                                    |                                  |               |

(ยูซี)

| รหัสสินค้า | ชนิด<br>(ขนาด ฯลฯ) | เส้นผ่านศูนย์กลางของปากใบที่มีประสิทธิภาพ<br><เส้นผ่านศูนย์กลางรู> | ขนาดกระเป๋<br>(แนวดิ่ง x แนวนอน) | จำนวนต่อกล่อง |
|------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------|----------------------------------|---------------|
| 12371      | 16                 | 12-15mm <16mmΦ>                                                    | 260mm x 150mm                    | 5 ชั้น        |
| 12372      | 19                 | 15-18mm <19mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12373      | 22                 | 18-21mm <22mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12374      | 25                 | 21-24mm <25mmΦ>                                                    |                                  |               |
| 12375      | 28                 | 24-27mm <28mmΦ>                                                    |                                  |               |

[สีของสินค้า]

(ดีซี)

|                                               | สี            |
|-----------------------------------------------|---------------|
| เทพการรอบแป้น                                 | เฟลช          |
| ผสมผสาน                                       | สีน้ำตาลอ่อน  |
| วัสดุฐาน                                      | สีขาว         |
| รูปร่างนูน                                    | เฟลช          |
| ฟิล์มติดกระเป๋<br><ฟิล์ม (สำหรับอุปกรณ์ไอที)> | ทรานส์พาเรนท์ |
| ไม่ทอ                                         | สีขาว         |

(ยูซี)

|                                               | สี            |
|-----------------------------------------------|---------------|
| เทพการรอบแป้น                                 | เฟลช          |
| ผสมผสาน                                       | สีน้ำตาลอ่อน  |
| วัสดุฐาน                                      | สีขาว         |
| รูปร่างนูน                                    | เฟลช          |
| ฟิล์มติดกระเป๋<br><ฟิล์ม (สำหรับอุปกรณ์ไอที)> | ทรานส์พาเรนท์ |
| ไม่ทอ                                         | สีขาว         |
| การระบายน้ำปัสสาวะ                            | สีขาว         |

วัตถุประสงค์การใช้งาน : กักเก็บสิ่งขับถ่าย(อุจจาระหรือปัสสาวะ) จากทวารเทียมที่ยึดไว้ชั่วคราว

## 1. ขั้นตอนการใช้งาน

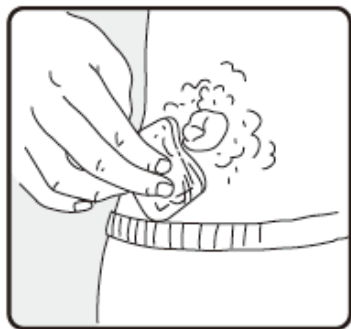
### (1) การเตรียม

[เช็ดบริเวณรอบทวารเทียมให้สะอาด]

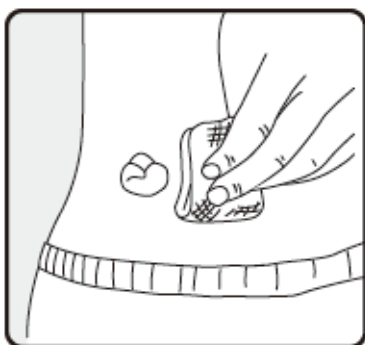
#### 1) ทำให้ผ้าก๊อชเปียกชื้นและถูสบู่ให้เกิดฟองเพียงพอ



2) ใช้ผ้ากอซข้างต้นเช็ดบริเวณรอบทวารเทียมให้สะอาดเรียบร้อย

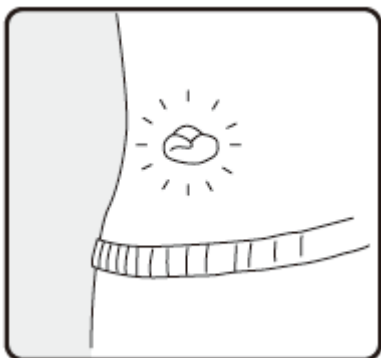


3) ใช้ผ้ากอซแผ่นใหม่ที่ได้แช่ในน้ำอุ่นล้างสบู่ออกให้เรียบร้อย



4) ทิ้งไว้ให้แห้งเอง

\*ไม่ควรใช้เครื่องเป่าผมเนื่องจากทวารเทียมมีความละเอียดอ่อนต่อการกระตุ้นจากลมร้อนของเครื่องเป่าผม



## (2) วิธีติดพรี คัท

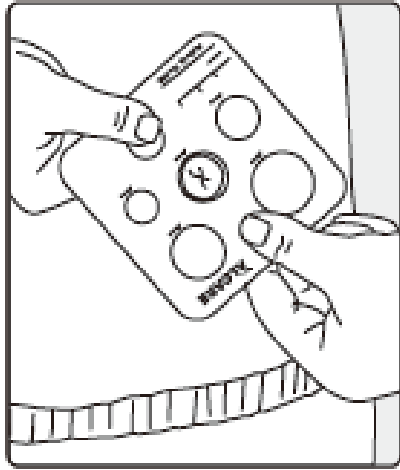
### 1) เลือกอุปกรณ์โดยวัดขนาดทวารเทียม

- เลือกอุปกรณ์ที่มีขนาดพอดีกับขนาดทวารเทียมโดยใช้สเกลที่อยู่ในบรรจุภัณฑ์

\*ขนาดทวารเทียมอาจมีการเปลี่ยนแปลงได้

\*ควรวัดขนาดอย่างน้อย 1 ครั้งต่อเดือน

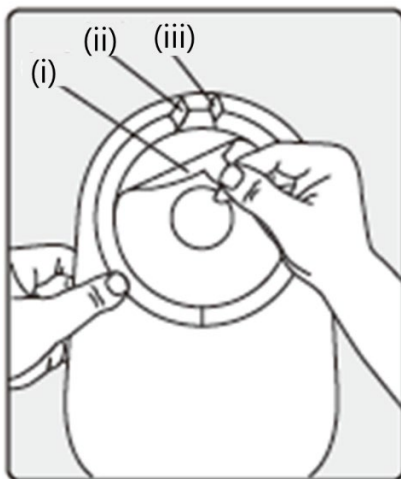
\*ควรรู้ขนาดทวารเทียมที่ถูกต้องไว้เสมอ



### 2) ลอกแผ่นฟิล์มออก

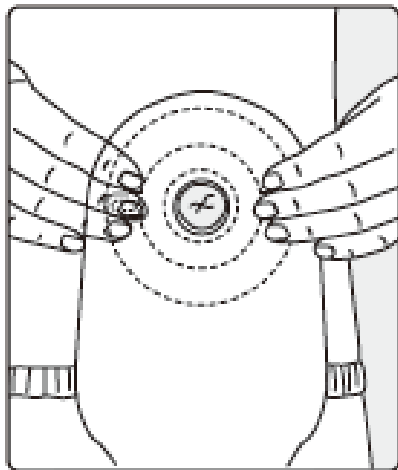
- ลอกแผ่นฟิล์มออกจากแป้น [ปล่อยขับ : (i)]

- ลอกปลายแผ่นฟิล์มของเทปขาวออกเล็กน้อย [ปล่อยขับ : (ii),(iii)]



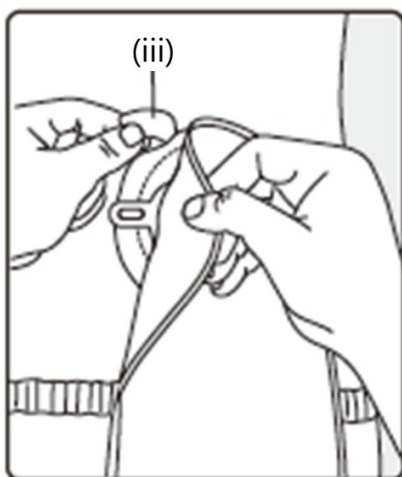
### 3) ติดให้ตรงกับทวารเทียม

- เช็ดตำแหน่งทวารเทียมและติดแป้นโดยต้องระมัดระวังไม่ให้แป้นคลาดเคลื่อนจากทวารเทียม



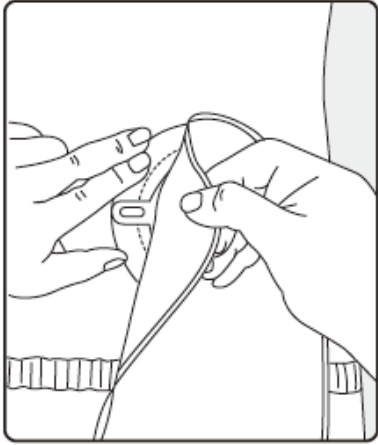
### 4) ติดส่วนที่เป็นเทปกาว

- สอดนิ้วเข้าไปในช่องระหว่างถุงและส่วนที่เป็นกาว และลอกแผ่นฟิล์มของเทปกาวออก
- ติดอย่างระมัดระวังเพื่อไม่ให้ย่น



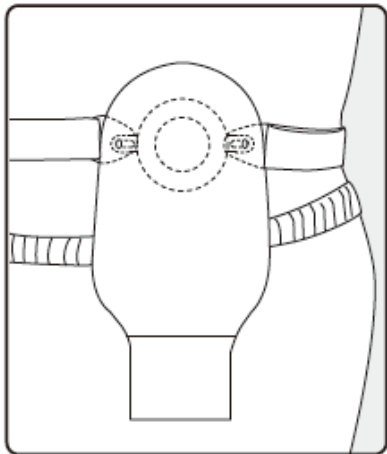
### 5) กดทับส่วนที่เป็นกาให้แนบสนิทกับผิวหนัง

- กดทับบริเวณรอบทวารเทียมและเทปกาให้ดีเพื่อที่จะติดแป้นที่ผิวหนังให้แนบสนิท



### 6) มีทรีค์ เบลท์เพื่อใช้ยึดอุปกรณ์ให้มั่นคงขึ้นด้วย

- สามารถใช้ทรีค์ เบลท์ประกอบในการยึดอุปกรณ์ให้แน่นขึ้นได้ตามความจำเป็น



ตัวอย่างที่เป็นตัวแทน : อุปกรณ์ทวารเทียมสำหรับระบบทางเดินอาหาร

### (3) กรณีที่ทวารเทียมมีลักษณะเรียบหรือยุบ

- แนะนำให้ใช้ <โปรแคร่ 1-ดีซี> หรือ <โปรแคร่ 1-ยูซี>

(4) ตัวกรองกลิ่นที่ระบายแก๊สได้

1) ตัวกรองกลิ่นนี้จะสามารถค่อย ๆ ระบายแก๊สที่ถูกสะสมภายในถุงทวารเทียมออกได้



2) นำซิลปิดครอบตัวกรองที่อยู่ในบรรจุภัณฑ์ไปติดครอบตัวกรองเพื่อปิดรูที่อากาศผ่านเพื่อที่จะทำให้มีแก๊สถูกสะสมภายในถุงทวารเทียม

เมื่อแก๊สถูกสะสมภายในถุงทวารเทียมแล้ว ลอกซิลออกและใช้มือกดถุงทวารเทียมเบา ๆ เพื่อระบายแก๊ส

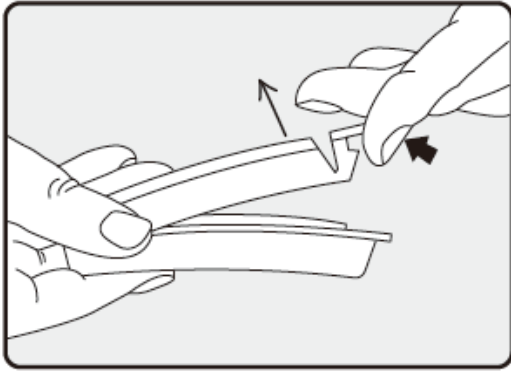


## (5) วิธีใช้คลิปและวิธีการจัดการอุจจาระ

### [วิธีใช้คลิป]

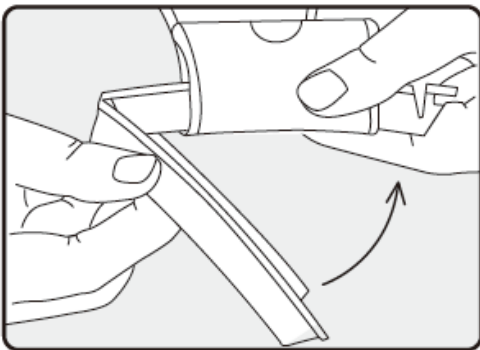
#### 1) เปิดคลิปโดยกดสตอปเปอร์ (ส่วนที่เกี่ยว) ไว้และดึงขึ้น

เมื่อเปิดคลิปแล้วควรระมัดระวังไม่ให้ส่วนที่เป็นจุดพับบิดงอ



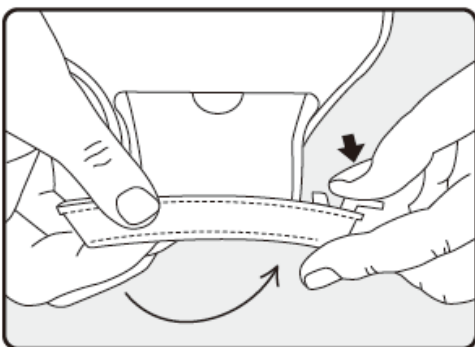
#### 2) พันถุงทวารเทียมกับแขนของคลิป (ส่วนที่ดึงขึ้น) 1 รอบ

หันคลิปให้ส่วนโค้งของคลิปเข้ากับร่างกาย



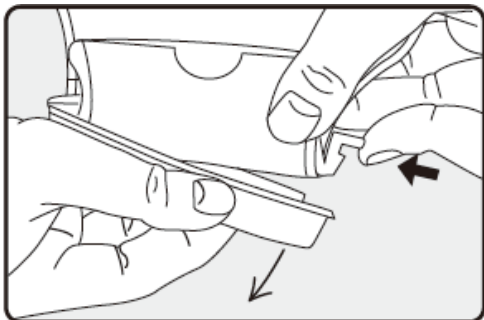
#### 3) กดสตอปเปอร์ไว้และปิดคลิป

สุดท้ายตรวจสอบคลิปว่าปิดสนิทอยู่หรือไม่



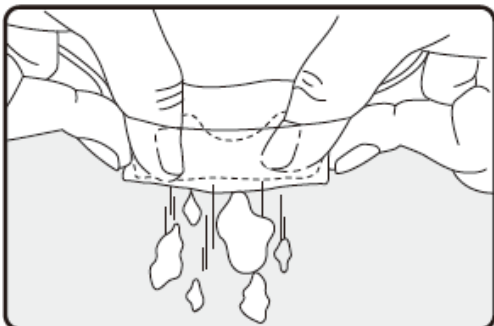
[วิธีจัดการอุจจาระ]

1) ถอดคลิปโดยกดสตอปเปอร์และดึงคลิปลง

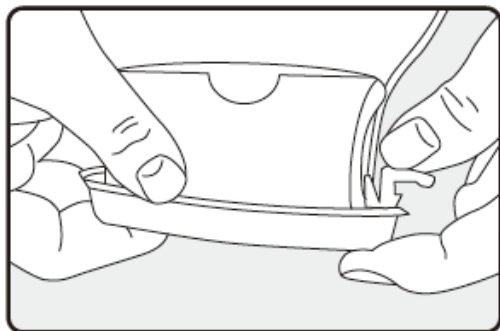


2) พับปลายถุงทวารเทียมขึ้นไว้ด้านนอกและระบายอุจจาระออก

\*ป้องกันไม่ให้มือเปื้อนและกลิ่นเหม็นรั่วออกได้เนื่องจากปลายถุงทวารเทียมไม่สัมผัสกับอุจจาระ



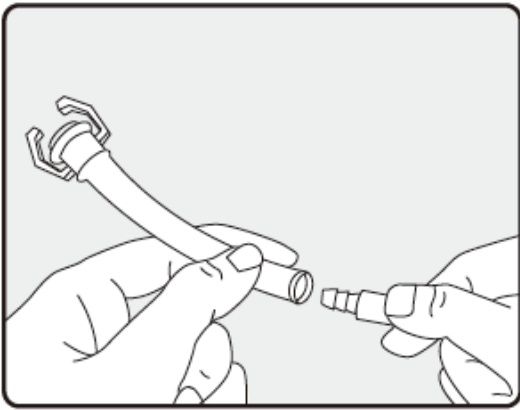
3) ดึงปลายถุงทวารเทียมที่พับขึ้นไว้ลงมาให้เป็นสภาพเดิมและปิดคลิป



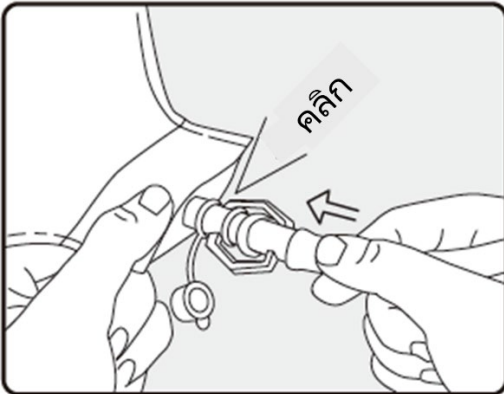
## (6) วิธีใช้ท่อเชื่อม

### 1) ใช้ท่อเชื่อมในกรณีที่ต้องการใช้ถุงเก็บปัสสาวะ

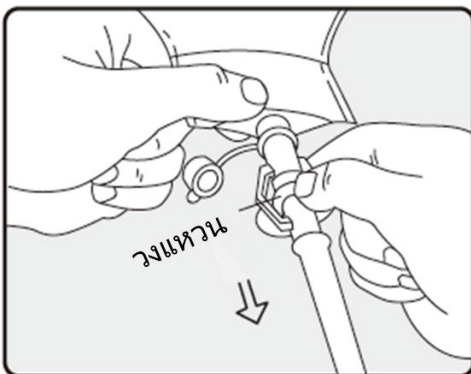
เสียบหัวต่อของถุงเก็บปัสสาวะเข้ากับท่อเชื่อมทางด้านปลายท่อ



### 2) นำท่อเชื่อมเสียบกับถุงทวารเทียมที่ถอดเฉพาะฝาครอบออกให้แน่นจนกว่าจะมีเสียง "คลิก"



### 3) เมื่อถอดท่อเชื่อม กดส่วนที่เป็นห่วงลงไว้และดึงท่อเชื่อมออก



## 2. ข้อควรระวังในการใช้งาน

- ไม่ควรหาจำพวกยาฆ่าแมลงบริเวณรอบอาคารเทียม ซึ่งอาจทำให้ประสิทธิภาพในการติดแน่นของแป้นลดลงได้
- ไม่ควรพบอุปกรณ์ขณะติดอยู่กับอาคารเทียม
- ไม่ควรติดไว้ต่อเนื่องมากกว่าหนึ่งอาทิตย์
- ไม่ควรนำอุปกรณ์ที่ลอกออกมาครั้งหนึ่งแล้วไปติดซ้ำอีกครั้ง
- ไม่ควรใช้มือที่จับน้ำมันสัมผัสกับพื้นผิวด้านที่มีกาว
- ต้องไม่ทำให้อุปกรณ์เสียหายด้วยเล็บหรือของแข็งต่าง ๆ
- อย่าฝืนดึงถุงสโตมามากเกินไป
- ไม่ควรเปลี่ยนอุปกรณ์ทันทีหลังอาบน้ำ

\*อาจลอกออกยากเนื่องจากประสิทธิภาพในการติดแน่นเพิ่มขึ้นตามอุณหภูมิของแป้นที่สูงขึ้น

\*หลังอาบน้ำควรทิ้งไว้อย่างน้อย 30 นาที จากนั้นเช็คว่าอุณหภูมิของแป้นได้ลดลงหรือไม่แล้วค่อยเปลี่ยนอุปกรณ์

- หากพื้นผิวด้านที่มีกาวของแป้นเย็นอาจทำให้แป้นติดไม่แน่นเท่าที่ควร  
กรณีเช่นนี้ควรย้ายไปห้องที่อุ่นและทำให้ทั่วบริเวณของแป้นอุ่นขึ้นก่อนใช้งาน
- หากใช้งานแล้วไม่ถูกกับผิวหนึ่งควรเลิกใช้งานและปรึกษาแพทย์หรือพยาบาล
- กำจัดตามข้อบังคับท้องถิ่นที่เกี่ยวข้องทั้งหมด
- ใช้ครั้งเดียว

## 3. เงื่อนไขการเก็บรักษา

- ไม่ควรเก็บในที่ที่มีอุณหภูมิและความชื้นสูง
- ไม่ควรเก็บในที่ที่มีอุณหภูมิต่ำ (เช่น ตู้เย็น)
- ไม่ควรเก็บในที่ที่มีแสงแดดส่องถึง
- ไม่ควรเก็บในที่ที่ถูกกดทับ
- ไม่ควรเก็บเป็นเวลานาน
- ไม่ควรเก็บในสภาพที่แผ่นฟิล์มของแป้นถูกลอกออก

#### 4. เครื่องหมาย (สัญลักษณ์)

| SYMBOLS                                                                           |             |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------|
|  | Expiry Date |
|  | Lot number  |

...(1)

...(2)

(1) วันหมดอายุ : ห้ามใช้งานหากเกินวันหมดอายุนี้

(2) ล็อตการผลิต : เลขที่แสดงครั้งที่ผลิต

#### [ข้อมูลผู้นำเข้า]

ผู้นำเข้า : บริษัท มารูเบน (ประเทศไทย) จำกัด

ที่อยู่ : เลขที่ 548 อาคารวัน ซิตี้ เซ็นเตอร์ ชั้น 32-33 ถนนเพลินจิต แขวงลุมพินี เขตปทุมวัน กรุงเทพมหานคร 10330

โทรศัพท์ : 02 256 6900

#### [ข้อมูลผู้ผลิต]

ผู้ผลิต : บริษัท อัลแคร่ จำกัด

ที่อยู่ : ชั้น19 อาคาร อาร์คาเซ็นทรัล ,1-2-1 คินซี , ซิมิตะ-คู,โตเกียว,130-0013,เจแปน

●อ่านคู่มือการใช้งานนี้และทำความเข้าใจคุณสมบัติของสินค้าให้ดีขึ้นก่อนใช้งาน

●โปรดเก็บคู่มือการใช้งานนี้ไว้ในบริเวณที่หยิบได้ง่ายตลอดเวลาเพื่อใช้อ้างอิงได้ตามความจำเป็น